TECHNICAL DATA SHEET

Teknisk datablad

Lagervogn med 2 plan, sort

Two-platform warehouse trolley, black

Varenummer / Item No. 20120



ZI-TDS-20120-01 | Version 1.1 | 2026-11-04

1 Produktidentifikation

Product Identification

Felt *Field*	Oplysning *Information*
Produktnavn *Product name*	Lagervogn med 2 plan, sort *Two-platform warehouse trolley, black*
Varenummer *Item number*	20120
Produktgruppe *Product family*	Manuel lagervogn med to faste plan *Manually operated warehouse trolley with two fixed platforms*
Dokumentnummer *Document number*	ZI-TDS-20120-01
Udførelse *Configuration*	Sort RAL 9005, mørkegrå ladplader *Black RAL 9005, dark grey platforms*

2 Produktbeskrivelse

Product Description

Lagervogn med to faste ladeplaner og vandret skubbehåndtag. Stålrammen er pulverlakeret sort RAL 9005, og begge ladplader er fremstillet af MDF med mørkegrå overflade. To drejehjul og to faste hjul kombinerer styring og retningsstabilitet. Centralbremsen betjenes med én pedal.

Warehouse trolley with two fixed platforms and a horizontal push handle. The steel frame is powder-coated black RAL 9005, and both MDF platforms have a dark grey surface. Two swivel castors and two fixed castors provide steering and directional stability. The central brake is operated using one pedal.

3 Dimensioner, vægt og belastning

Dimensions, Weight and Load

Parameter *Parameter*	Specifikation *Specification*
Udvendige mål, L × B × H *Overall dimensions, L × W × H*	1.390 × 800 × 920 mm
Nederste ladmål, L × B *Lower platform dimensions, L × W*	1.200 × 800 mm
Øverste ladmål, L × B *Upper platform dimensions, L × W*	1.260 × 800 mm
Ladhøjder, nederst / øverst *Platform heights, lower / upper*	295 / 920 mm
Frihøjde mellem planerne *Clear height between platforms*	590 mm
Skubbehåndtagets højde *Push handle height*	905 mm
Egenvægt, nominel *Net weight, nominal*	51,5 kg

Mål er angivet som længde × bredde × højde. Egenvægten er nominel.

Dimensions are stated as length × width × height. Net weight is nominal.

4 Materialer og konstruktion

Materials and Construction

Komponent *Component*	Specifikation *Specification*
Ramme og skubbehåndtag *Frame and push handle*	Stål *Steel*
Overfladebehandling *Surface finish*	Pulverlakering, sort RAL 9005 *Powder coating, jet black RAL 9005*
Ladplader *Platform boards*	MDF, mørkegrå overflade *MDF, dark grey surface*
Antal ladeplaner *Number of platforms*	2

5 Hjul og bremsesystem

Castors and Braking System

Parameter *Parameter*	Specifikation *Specification*
Hjuldimension *Wheel dimensions*	Ø 200 × 40 mm
Dæk og fælg *Tyre and wheel rim*	Grå, afsmitningsfri termoplastisk gummi på plastfælg *Grey non-marking thermoplastic rubber on plastic rim*
Lejer *Bearings*	Præcisionssporkuglelejer *Precision deep-groove ball bearings*
Hjulopbygning *Castor arrangement*	2 drejehjul og 2 faste hjul *2 swivel castors and 2 fixed castors*
Bremse *Brake*	Centralbremse, ensidig betjening *Central brake, operation from one side*

Ét tryk på bremsepedalen bremser begge drejehjul. Bremsen frigøres ved at føre pedalen tilbage til udgangsstillingen.

Pressing the brake pedal brakes both swivel castors. Return the pedal to its starting position to release the brake.

6 Anvendelse og belastning

Intended Use and Loading

Til manuel intern transport på faste, plane gulve. **Maksimal samlet belastning: 500 kg. Øverste plan: maks. 200 kg inden for totalgrænsen.** Fordel lasten jævnt, placér tunge emner nederst, og sikr lasten. Aktivér bremsen ved parkering, læsning og aflæsning.

For manual internal transport on firm, level floors. ***Maximum total load: 500 kg. Upper platform: maximum 200 kg within the total limit.*** *Distribute and secure the load, placing heavy items on the lower platform. Apply the brake when parking, loading and unloading.*

7 Brugsbegrænsninger

Limitations of Use

Ingen persontransport eller motordrevet bugsering. Kør ikke en lastet vogn over tærskler eller på skråninger. Lasten må ikke rage ud over ladet.

No person transport or powered towing. Do not move a loaded trolley over thresholds or slopes. Keep the load within the platform dimensions.

8 Kontrol og vedligeholdelse

Inspection and Maintenance

Kontrollér funktion og skader før brug, især hjul, aksler og bremse. Fjern tråde omkring hjulene. Smør bevægelige dele efter første uge og derefter månedligt efter vedligeholdelsesvejledningen. Brug godkendte reservedele.

Check operation and damage before use, particularly wheels, axles and brake. Remove tangled threads. Lubricate moving parts after the first week and monthly thereafter in accordance with the maintenance instructions. Use approved spare parts.

9 Rengøring og opbevaring

Cleaning and Storage

Generelle plejeråd: Aftør med en let fugtig klud og et mildt rengøringsmiddel; tør efter. Undgå gennemvædning af MDF-pladerne. Opbevar tørt indendørs.

General care: Wipe with a lightly damp cloth and mild detergent; dry afterwards. Avoid soaking the MDF boards. Store indoors in dry conditions.

10 Miljø og sortering

Environment and End-of-Life Sorting

Adskil stål, træbaseret plade og hjulkomponenter, hvor det er praktisk muligt. Sortér efter materialetype i den lokale affaldsordning.

Separate steel, wood-based board and castor components where practical. Sort by material under the local waste scheme.

11 Standard og dokumentation

Standard and Documentation

Vognen opfylder EN 1757, herunder kravene til bremsesystemet.

The trolley complies with EN 1757, including the requirements for the braking system.

Databladet er udarbejdet på grundlag af teknisk produktdokumentation for ZIMPLE varenr. 20120.

This data sheet is based on technical product documentation for ZIMPLE item 20120.

12 Oplysningernes anvendelse

Use of Information

Databladet sammenfatter tilgængelige produktdata og erstatter ikke brugsanvisningen. Egnethed skal vurderes til den konkrete last og transportvej. ZIMPLE ApS kan opdatere dokumentet ved ændringer i produkt eller dokumentation.

This sheet summarises available product data and does not replace the operating instructions. Assess suitability for the actual load and route. ZIMPLE ApS may update the document following product or documentation changes.

Dokumenthistorik / Document history: Version 1.1 | 2026-11-04 | Revideret / Revised | ZIMPLE ApS